



## 第六十九届会议

## 第五委员会

## 议程项目 132

## 2014-2015 两年期方案预算

委员会主席在非正式协商后提出的决议草案

与 2014-2015 两年期方案预算有关的问题

大会，

—  
国际公共部门会计准则

回顾其 2006 年 7 月 7 日第 60/283 号决议第四节、2008 年 12 月 24 日第 63/262 号决议第五节、2009 年 12 月 24 日第 64/243 号决议、2010 年 12 月 24 日第 65/243 A 号决议和第 65/259 号决议第二节 B、2012 年 6 月 21 日第 66/232 B 号决议第一节、2011 年 12 月 24 日第 66/246 号决议和第 66/247 号决议第二和第五节、2012 年 12 月 24 日第 67/246 号决议第四节和 2013 年 12 月 27 日第 68/247 A 号决议第二节，

审议了秘书长关于联合国采用国际公共部门会计准则的第七次进展情况报告、<sup>1</sup> 秘书长转递审计委员会关于国际公共部门会计准则实施情况的第四次进度报告的说明<sup>2</sup> 和行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>3</sup>

1. 表示注意到秘书长关于联合国采用国际公共部门会计准则的第七次进展情况报告<sup>1</sup> 和秘书长转递审计委员会关于国际公共部门会计准则实施情况的第四次进度报告的说明；<sup>2</sup>

\* 由于技术原因于 2015 年 1 月 14 日重发。

<sup>1</sup> [A/69/367](#)。

<sup>2</sup> [A/69/155](#)。

<sup>3</sup> [A/69/414](#)。



2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>3</sup>所载的结论和建议；
3. 接受审计委员会的第四次进度报告；
4. 核准审计委员会报告所载建议；

5. 欢迎在制定效益实现计划方面取得进展，并在这方面请秘书长在今后的进度报告中提供信息，从最初设想通过采用国际公共部门会计准则而实现的5个关键战略效益出发，说明其中15个主要类别实现定量和定性效益的情况；

## 二

### 联合国的信息和通信技术

回顾其第60/283号决议第二节、第63/262号决议、2009年4月7日第63/269号决议、第64/243号决议、第65/259号决议第十七节、第66/246号决议和2013年4月12日第67/254 A号决议第一节，

审议了秘书长关于联合国的信息和通信技术的报告<sup>4</sup>及行政和预算问题咨询委员会的相关报告，<sup>5</sup>

强调指出必须发挥信息和通信技术的潜力，以支持联合国在和平与安全、发展、人权和国际法等领域的工作，

1. 表示注意到秘书长的报告；<sup>4</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>5</sup>所载结论和建议，但以符合本决议所载结论和建议为前提；

3. 着重指出随着联合国日益依赖信息和通信技术基础设施，信息和通信技术在满足联合国日益增加的需要方面具有重要作用；

4. 又着重指出信息和通信技术在加强监督和问责以及提供更多准确和及时信息以支持决策方面具有重要作用；

5. 确认信息和通信技术在促进政府间机构内高效率和有成效的讨论方面发挥重要作用，并在这方面请秘书长责成信息和通信技术厅与大会和会议管理部协作，以便其可继续酌情努力解决有关问题；

6. 欢迎秘书长报告所载的联合国信息和通信技术新战略；

---

<sup>4</sup> A/69/517。

<sup>5</sup> A/69/610。

7. 回顾行预咨委会报告第 22 和 64 段，认可拟议信息和通信技术战略的所有内容，请秘书长确保实施该战略，同时考虑到审计委员会以及行预咨委会的评论、意见和建议，并以大会今后的决定为准；

8. 请秘书长向大会第七十届会议提供关于执行拟议新战略所有内容的详细资料，包括：有明确时间表的执行计划、与本组织总体目标挂钩的信息和通信技术战略目标、目前和今后为支持这些目标采取的信息和通信技术战略举措及其费用、衡量举措业绩的基准和应交付成果、预计的效益和风险、秘书处信息和通信技术五年期总体预算指示性预测；

9. 回顾行预咨委会报告第 34 段，并在这方面请秘书长继续努力减轻整个秘书处和所有工作地点及外地特派团现有信息和通信技术环境的零散程度；

10. 注意到信息和通信技术厅正在为支持本组织的工作而进行改革和采取举措，在这方面强调，该厅需要继续努力协助本组织开展工作，并协助本组织向会员国提供支助，包括在所有主要工作地点酌情向代表们提供相关服务；

11. 请秘书长以联合国行政首长协调理事会主席身份邀请联合国各实体负责人考虑能否酌情协调和共享信息和通信技术服务并分担相关费用，特别是在外勤地点，并在今后的进展报告中报告有关情况；

12. 着重指出必须对信息安全进行强有力和可问责的管理，确认需要确保对信息安全实施中央控制，而首席信息技术干事应成为信息安全的中央主管人；

13. 回顾行预咨委会报告第 23 段，并请秘书长向大会第七十届会议提交进展报告，说明加强信息安全十点行动计划的情况以及为充分执行第 68/247 A 号决议所规定任务而采取的行动；

14. 承认由于在信息和通信技术领域缺乏有效治理和领导，致使秘书处内的信息和通信技术职能高度重复和分散；

15. 鼓励秘书长继续深化本组织的协调与协作，并强调成功实施信息和通信技术战略的必要条件包括高级管理层充分提供支助和承诺，也包括所有利益攸关方进行密切和持续的参与，因为有必要解决所有业务需求；

16. 回顾其第 63/262 号决议，承认首席信息技术干事为本组织信息和通信技术活动总体方向和业绩承担的责任和发挥强有力的中央领导作用的重要性，在这方面强调需要有适当的授权和程序，以确保遵守经修订的信息和通信技术战略的准则，其内容除其他外包括业务、安全、投资以及联合国办事处的监督工作，特别是涉及外地的准则；

17. 请行预咨委会要求审计委员会扩大对秘书处所有实体、各主要工作地点、维和行动以及其他外地办事处信息和通信技术支出的审计范围，并在审计委员会今后的报告中报告有关情况；

18. 回顾行预咨委会报告第 43 段，请秘书长确保秘书处各实体就与信息 and 通信技术活动、资源管理、标准、安全、构架、政策和指导相关的所有问题向首席信息技术干事提出报告，还请秘书长就这方面的经验教训向第七十届会议提出进度报告，供其审议；

### 三

#### 联合国日内瓦办事处战略遗产计划

回顾其第 64/243 号决议第十一节、第 66/247 号决议第七节和第 68/247 A 号决议第五节，

审议了秘书长关于联合国日内瓦办事处战略遗产计划的报告<sup>6</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>7</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告；<sup>6</sup>
2. 认可行政和预算问题咨询委员会的报告<sup>7</sup> 所载结论和建议，但以符合本决议的规定为前提；
3. 欢迎瑞士政府继续支持日内瓦的建筑项目；
4. 回顾行预咨委会报告第 12 段，并请秘书长向大会第七十届会议提供详细资料，说明为加快开始与战略遗产计划相关的施工而采取的措施；
5. 重申其第 68/247 A 号决议第五节第 8 段；
6. 回顾行预咨委会报告第 13 段，并重申第 68/247 A 号决议第五节第 5 和 6 段；
7. 欢迎瑞士政府愿意提供一揽子贷款，并注意到在第七十届会议主要会期讨论筹资计划时将论及该一揽子贷款和其他备选筹资机制；
8. 回顾其第 68/247 A 号决议第五节第 29 段和行预咨委会报告第 63 段，请秘书长继续与东道国就用于战略遗产计划翻修和建造部分的贷款安排的最优惠条款和方式进行谈判，并在第七十届会议主要会期报告有关情况；

---

<sup>6</sup> A/69/417 和 Corr.1。

<sup>7</sup> A/69/580。

9. 又回顾行预咨委会报告第 69 段，在这方面请秘书长继续探索所有可能的备选供资机制，以减少会员国的总体摊款，并在第七十届会议主要会期报告采取相关具体步骤的情况；

10. 请秘书长探讨能否吸引更多联合国实体落户经翻修的万国宫，并在下一次进度报告中报告有关情况；

11. 回顾行预咨委会报告第 78 段，并请秘书长探讨能否及如何将未来租金收入纳入战略遗产计划全面筹资计划；

12. 强调指出必须确保在项目最初阶段对战略遗产计划的执行工作实施有效治理和监督；

13. 请秘书长就治理和监督框架提交订正提议，以期确保在项目最初阶段实施有效监督，并在下一次进度报告中提供更详细的资料，说明指导委员会和咨询委员会的范围、组成、技术专长和决策机制以及职能安排；

14. 强调咨询委员会应独立而公正，在成员组成上具有广泛的地域代表性，同时确保拥有所需的专门知识；

15. 又强调必须确保为战略遗产计划提供综合和独立的项目保证；

16. 请秘书长至迟在第七十届会议主要会期提交拟议捐款政策，供大会审议；

17. 强调指出拟议捐款政策不应具有限制性，并应完全符合本组织的国际性和政府间性质，还应完全符合《联合国财务条例和细则》，<sup>8</sup> 又不影响项目的范围、规格和设计；

18. 请秘书长确保在万国宫战略遗产计划的设计和翻修阶段妥善管理艺术品、杰作和其他礼品，还请秘书长与希望在翻修期间保管其馈赠的艺术品、杰作和其他礼品的会员国合作；

19. 又请秘书长确保在执行战略遗产计划时考虑采取措施，消除残疾人面临的有形、通信和技术障碍，特别是改善会议设施，使之完全符合《残疾人权利公约》<sup>9</sup> 的规定，并在今后的年度进展报告中就此问题提出报告；

20. 还请秘书长与东道国有关当局继续讨论适用建筑标准问题，包括地震安全法规的修订，并在下一次进度报告中报告有关情况；

21. 请秘书长确保对地震安全法规的任何修订不会导致项目费用攀升；

<sup>8</sup> [ST/SGB/2013/4](#)。

<sup>9</sup> 联合国，《条约汇编》，第 2515 卷，第 44910 号。

22. 强调必须实现战略遗产计划各项主要目标，在这方面鼓励秘书长继续努力在项目各个阶段维护万国宫的遗产和建筑完整性；

23. 鼓励秘书长继续评估可否在战略遗产计划范畴内制定灵活工作场所战略，但以大会就此事项作出决定为前提；

24. 又鼓励秘书长继续探讨能否重新使用现有家具，并在今后的进度报告中报告有关情况；

25. 决定自 2015 年 1 月 1 日起设立 7 个新职位，包括 3 个项目小组职位和 4 个业务专家；

26. 重申项目小组的工作将有时限并具有特定任务，因此该小组不应成为本组织现有结构的新增常设部分；

27. 决定在 2014-2015 两年期方案预算第 33 款(建筑、改建、装修和主要维修)下按 2014-2015 年初步批款费率追加批款 26 112 600 瑞士法郎，即 28 199 400 美元；

28. 又决定在大会第七十届会议主要会期再次审议设立战略遗产计划多年特别账户的问题；

#### 四

#### 大会和(或)安全理事会授权的特别政治任务、斡旋和其他政治举措费用估计数

回顾其第 68/247 A 号决议第六节、2013 年 12 月 27 日第 68/248 A 和 C 号决议、2014 年 4 月 9 日第 68/247 B 号决议第二节以及 2014 年 6 月 30 日第 68/280 号决议，

审议了秘书长关于大会和(或)安全理事会授权的特别政治任务、斡旋和其他政治举措费用估计数的报告<sup>10</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>11</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告；<sup>10</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>11</sup> 所载结论和建议，但以符合本决议的规定为前提；

3. 表示注意到行预咨委会报告第 18(b)、80、93、142(a)、142(d)和 211 段；

4. 回顾行预咨委会报告第 132 段，并决定在联合国索马里援助团设立医务干事员额(联合国志愿人员)；

---

<sup>10</sup> A/69/363 和 Corr.1-3 和 A/69/363/Add.1、Add.2、Add.3 和 Corr.1、Add.4 和 Add.5。

<sup>11</sup> A/69/628。

5. 表示注意到行预咨委会报告第 142(f)段，并决定联合国布隆迪选举观察团国际工作人员、本国专业干事、当地雇员和联合国志愿人员职类空缺率为 25%；

6. 又表示注意到行预咨委会报告第 153 段，并决定将秘书长为喀麦隆-尼日利亚混合委员会拟议的资源从 8 名文职观察员减至 7 名；

7. 还表示注意到行预咨委会报告第 91(a)段，并决定将秘书长叙利亚问题特使办公室的空缺率定为 40%；

8. 回顾行预咨委会报告第 53 段，强调必须使全球外勤支助战略采用的现行安排与目前提交大会审议的待定全球服务提供模式相一致；

9. 又回顾行预咨委会报告第 38 段，表示支持秘书长努力确保联合国人员和房地的安全和安保；

10. 还回顾行预咨委会报告第 48 段，着重指出联合国调解活动十分重要，本组织需要时刻做好业务准备，以开展和支持调解努力，包括灵活使用快速反应能力，并请秘书长考虑各种备选供资办法，包括现有办法；

11. 强调联合国驻非洲联盟办事处和秘书长苏丹和南苏丹问题特使办公室是互不相同、各司其职的实体，注意到需要审查当前的联合领导安排，请秘书长尽一切努力迅速任命特别代表和办事处主任，并在第七十届会议主要会期报告有关情况；

12. 回顾其第 68/280 号决议第 10 段，请秘书长不断审查秘书长萨赫勒问题特使办公室的领导安排，并在第七十届会议主要会期向大会报告有关情况；

13. 表示注意到行预咨委会报告第 109 段，决定核准在反恐怖主义委员会执行局设立分别为 P-4 和 P-3 职等的 2 个新职位并将 P-2 职位改叙为 P-3 职等的提议；

14. 回顾行预咨委会报告第 138 段，并指出联合国中亚地区预防外交中心特别代表员额宜由通晓俄文者担任；

15. 表示注意到行预咨委会报告第 146 和 148 段，并决定核准联合国索马里援助团咨询人费用 808 400 美元；

16. 又表示注意到行预咨委会报告第 158 段，并决定将联合国索马里援助团拟议用于参加讲习班和培训的公务差旅资源数额减少 50%；

17. 回顾行预咨委会报告第 197 段，鼓励秘书长作出更大努力，考虑到当地劳动力市场现有合格人员情况将职位本国化，以便酌情加强本国人员配置部分，并请联合国伊拉克援助团将 8 个国际职位本国化；

18. 核准秘书长报告<sup>12</sup>表 6 所列大会和(或)安全理事会授权的 35 项特别政治任务的预算, 共计 480 262 600 美元;

19. 又核准净额共计 435 094 000 美元的一笔支出, 与 2014-2015 两年期特别政治任务经费的未分配余额相等;

20. 决定按照 1986 年 12 月 19 日第 41/213 号决议附件一第 11 段规定的程序, 在 2014-2015 两年期方案预算第 3 款(政治事务)下批款 31 501 300 美元, 其中计入 2014 年核定数额的未用余额 11 966 000 美元;

21. 又决定在 2014-2015 两年期方案预算第 36 款(工作人员薪金税)下批款 1 797 800 美元, 由收入第 1 款(工作人员薪金税收入)下的相应数额抵销;

## 五

### 非洲经济委员会亚的斯亚贝巴办公设施增建进展情况以及包括非洲会堂在内会议设施翻修提案

回顾其 2002 年 3 月 27 日第 56/270 号决议、2003 年 12 月 23 日第 58/272 号决议第四节、2007 年 12 月 22 日第 62/238 号决议第九和第十节、2008 年 12 月 24 日第 63/263 号决议第一节、第 64/243 A 号决议、第 65/259 号决议第三节、第 66/247 号决议第七节、第 67/246 号决议第二节和第 68/247 A 号决议第三节,

审议了秘书长关于非洲经济委员会亚的斯亚贝巴办公设施增建进展情况、翻新包括非洲会堂在内的会议设施的提议和与 2014-2015 两年期方案预算第 18 款(非洲经济和社会发展)、第 33 款(建筑、改建、装修和主要维修)和第 34 款(安全和安保)有关的订正估计数的报告<sup>13</sup>以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告,<sup>14</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告;<sup>13</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>14</sup>所载结论和建议, 但以符合本决议的规定为前提;

3. 赞赏地注意到埃塞俄比亚政府作为东道国, 为便利增建非洲经济委员会亚的斯亚贝巴办公设施所作的持续努力;

4. 鼓励秘书长继续努力, 在施工项目的整个实施过程中酌情纳入当地的知识能力;

---

<sup>12</sup> [A/69/363/Corr.2](#)。

<sup>13</sup> [A/69/359](#)。

<sup>14</sup> [A/69/415](#)。

5. 回顾第 66/247 号决议第七节第 5 段和行预咨委会报告第 14 段，在这方面请秘书长继续努力，迅速了结此事，并在其下次进度报告中提供最新情况；
6. 肯定办公设施增建工程大体圆满完成，并请秘书长确保剩余的附属工程到 2015 年 6 月完成；
7. 关切地注意到秘书长报告中提到非洲经济委员会非洲会堂的情况继续恶化；
8. 请秘书长确保对非洲会堂翻新项目的范围、费用、时间表和质量实行强有力的内部项目控制机制；
9. 又请秘书长采取适当措施缓解潜在风险，以确保密切监测非洲会堂翻新项目，从而避免任何进一步拖延；
10. 还请秘书长确保对非洲经济委员会非洲会堂翻新项目的拖延充分追究责任，并在其下一次年度进度报告中列入相关资料；
11. 再次强调纽约联合国秘书处与亚的斯亚贝巴非洲经济委员会之间在明确的报告关系下提供指导、开展互动和进行协调的重要性；
12. 回顾行预咨委会报告第 20、34 和 35 段，在这方面请秘书长向大会提交关于非洲会堂翻新项目的支出和费用估计总数的详细资料；
13. 鼓励秘书长为非洲会堂翻新项目寻求自愿捐助并在大会第七十届会议主要会期期间向其报告进展情况；
14. 回顾行预咨委会报告第 37 段，在这方面期待下一次进度报告提供研究工作的最新情况；
15. 请秘书长继续探索提高非洲经济委员会会议中心利用率的其他手段，包括与非洲联盟等伙伴一道探索，并向大会第七十届会议报告有关情况，包括委员会各项举措产生的影响；
16. 表示注意到行预咨委会报告第 12 段；
17. 决定在大会第七十届会议审议拟议预算时就设立用于翻新非洲经济委员会非洲会堂的单独立户问题做出最后决定；
18. 又决定追加批款净额 2 610 000 美元(重计费用前)，包括 2014-2015 两年期方案预算第 18 款(非洲经济和社会发展)下的 125 200 美元、第 33 款(建筑、改建、装修和主要维修)下的 2 184 000 美元、第 34 款(安全和安保)下的 300 800 美元和第 36 款(工作人员薪金税)下的 46 200 美元，由收入第 1 款(工作人员薪金税收入)下的相应数额抵销；

19. 强调内部监督事务厅需要继续监督非洲经济委员会的建筑项目，特别是非洲会堂的翻新工作，并继续在其年度活动报告内提供关于主要结果的资料；

20. 请秘书长在关于非洲经济委员会修建项目的年度进展报告中提供关于非洲会堂翻新项目实施进展情况的资料；

21. 又请秘书长通过中央支助事务厅向会员国通报修建项目的最新进展情况；

## 六

### 经济及社会理事会 2014 年会议通过的决议和决定引起的订正估计数

审议了秘书长关于经济及社会理事会 2014 年会议通过的决议和决定引起的订正估计数的报告<sup>15</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>16</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告；

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>16</sup> 所载结论和建议，但以符合本决议的规定为前提；

3. 回顾行预咨委会报告第 9 段，注意到大会考虑做出费用分担安排，并期待在 2016-2017 两年期拟议方案预算中提供关于联合国在这一安排中所占份额的所需资源的所有相关资料；

## 七

### 关于联合国总部 2014 至 2034 年期间长期办公房地需求的研究

回顾其 2006 年 6 月 30 日第 60/282 号决议、第 67/254 A 号决议第三节以及 2014 年 4 月 9 日第 68/549 B 号决定，

审议了秘书长关于联合国总部 2014 至 2034 年期间长期办公房地需求的研究的报告<sup>17</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>18</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告；<sup>17</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>18</sup> 所载结论和建议，但以符合本决议的规定为前提；

3. 确认必须满足本组织的长期办公房地需求，并确定 4 个可行选项，即秘书长报告中提出的选项 1、2、3 和 4，或任何这些选项的组合；

---

<sup>15</sup> A/69/535。

<sup>16</sup> A/69/609。

<sup>17</sup> A/68/734。

<sup>18</sup> A/68/798。

4. 回顾其第 67/254 A 号决议第三节第 10 段，并请秘书长在大会第七十届会议主要会期期间提供关于选项 3 所有相关方面的全面信息，该选项看来非常可行和重要，但需视待提供的补充资料而定；

5. 敦促秘书长确保平等对待本决议中确定的所有可行选项，并着力在满足联合国的长期办公房地需求时为联合国争取最为有利的条件；

6. 鼓励秘书长继续就联合国总部的长期办公房地需求同所有相关实体进行高级别对话，并决定关于所有选项的这些磋商不应代表本组织作出承诺，且不应妨碍大会今后作出任何决定；

7. 回顾其第 67/254 A 号决议第三节第 7 段，并请秘书长在大会第七十届会议上提供关于本决议中确定的 4 个可行选项的最新全面信息，尤其是：

(a) 通过特别摊款供资的北草坪一个建筑物的财务费用和准确的费用预测，包括联合国预计办公空间需求和设计要求；

(b) 与北草坪一个建筑物有关的财务费用、第三方融资的可用性和准确的费用预测，包括联合国预计办公空间需求和设计要求；

(c) 与联合国综合大楼相关的基于所发布初步信用评级的财务费用、拟议租赁条款和准确的费用预测，包括联合国预计办公空间需求和设计要求；

(d) 与持续商业租赁安排有关的财务费用和准确的费用预测；

(e) 任何其他相关问题，包括探讨每个选项的费用；

8. 申明本决议未使联合国在联合国综合大楼或满足本组织长期办公房地需求的任何其他选项方面承担任何财务或法律义务；

9. 请秘书长确保在项目所有阶段进行有效监督和审计；

10. 回顾行预咨委会报告第 16 段，并在不妨碍大会可能就实施灵活工作场所战略做出的决定的情况下，请秘书长开展进一步分析，以获得经统计数据证实的关于实施灵活工作场所战略将对办公空间需求的预测产生的影响的估计；

11. 请秘书长在不影响大会可能就新的全球服务提供模式做出的任何决定的情况下，向大会说明实施“团结”项目和新的全球服务提供模式可能会在工作人员的人数、技能和所在地点方面产生的影响，因为这可能对未来办公空间需求的规划至关重要；

12. 回顾其第 67/254 A 号决议第三节第 4 段，着重指出在审议联合国总部长期办公房地需求时，必须尊重联合国建筑群的建筑完整性和设计顾问委员会的原设计；

13. 请秘书长在其关于基本建设战略审查和全球服务提供模式的报告范围内，酌情提供关于包括内罗毕、维也纳和日内瓦办事处及各区域委员会在内的联合国总部以外办事处的长期办公房地需求的资料；

## 八

人权理事会第二十五届、第二十六届和第二十七届会议及第二十一届和第二十二届特别会议通过的决议和决定引起的订正估计数

审议了秘书长关于人权理事会第二十五、二十六和二十七届会议以及第二十一和第二十二届特别会议通过的决议和决定引起的订正估计数的报告<sup>19</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>20</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告；<sup>19</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>20</sup> 所载结论和建议；

3. 核准追加批款 11 705 800 美元(净额)，包括 2014-2015 两年期方案预算第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)下 3 308 700 美元、第 24 款(人权)下 8 383 900 美元、第 28 款(新闻)下 2 000 美元和第 29 F 款(行政，日内瓦)下 11 200 美元；此外，2014-2015 两年期方案预算第 36 款(工作人员薪金税)下将需追加 174 100 美元，由收入第 1 款(工作人员薪金税收入)下的同等数额抵销；

4. 又核准自 2015 年 1 月 1 日起在 2014-2015 两年期方案预算第 24 款(人权)下设立 9 个新员额(1 个 P-5、1 个 P-4 和 7 个 P-3)；

## 九

大会题为“称为世界土著人民大会的大会高级别全体会议成果文件”的第 69/2 号决议所载要求引起的订正估计数

审议了秘书长关于大会题为“称为世界土著人民大会的大会高级别全体会议成果文件”的 2014 年 9 月 22 日第 69/2 号决议所载要求引起的订正估计数的报告<sup>21</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>22</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告；<sup>21</sup>

2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>22</sup> 所载结论和建议；

3. 决定在 2014-2015 两年期方案预算第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)下批款 101 800 美元，由应急基金支付；

<sup>19</sup> A/69/615。

<sup>20</sup> A/69/670。

<sup>21</sup> A/69/521。

<sup>22</sup> A/69/657。

## 十

## 与埃博拉问题特使办公室和联合国埃博拉应急响应特派团相关的 2014-2015 两年期方案预算订正估计数

审议了秘书长关于与埃博拉问题特使办公室和联合国埃博拉应急响应特派团相关的 2014-2015 两年期方案预算第 5 款(维持和平行动)、第 8 款(法律事务)、第 27 款(人道主义援助)、第 29 B 款(方案规划、预算和账户厅)、第 29 C 款(人力资源厅)、第 29 D 款(中央支助事务厅)、第 34 款(安全和安保)和第 36 款(工作人员薪金税)订正估计数的报告<sup>23</sup> 以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告,<sup>24</sup>

1. 表示注意到秘书长的报告;<sup>23</sup>
2. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>24</sup> 所载结论和建议,但以符合本决议的规定为前提;
3. 表示感谢秘书长和参与处理埃博拉爆发引起的危机的其他行为体做出的努力以及参加抗击埃博拉病毒疾病蔓延的联合国系统人员的奉献和决心;
4. 鼓励更加重视将资源和活动从联合国埃博拉应急响应特派团总部重新分配到前线,以在实地产生最大影响;
5. 又鼓励该特派团最大限度地利用联合国在该区域的现有资产和能力;
6. 感到遗憾的是拟议人员配置结构似乎偏大并有不少高职等职位,并请秘书长在下一个拟议预算中审查特派团和埃博拉问题特使办公室的所需人员编制,以期确保人员配置结构与其任务规定相称并将财政资源集中用于业务活动;
7. 表示注意到行预咨委会报告第 60、61、62 和 68 段;
8. 回顾行预咨委会报告第 36 段,并请秘书长在下一份预算报告中详细说明特派团在联合国全系统应对埃博拉工作中的协调作用;
9. 又回顾行预咨委会报告第 64 段,并在这方面请秘书长在其下一份预算报告中提供所要求的资料;
10. 授权秘书长承付 104 582 400 美元,其中包括 2014 年 10 月 9 日第 69/3 号决议为 2014-2015 两年期核准的 49 943 600 美元,用作埃博拉问题特使办公室和联合国埃博拉应急响应特派团 2014 年 9 月 19 日至 2015 年 6 月 30 日期间所需经费,以待在大会第六十九届会议续会第二期会议期间提出一份详细预算,并决定摊派 104 582 400 美元的款项;

<sup>23</sup> A/69/590 和 Corr.1。

<sup>24</sup> A/69/660。

## 十一

### 与联合国内部司法有关的所涉财务问题

回顾其关于联合国内部司法的 2014 年 12 月 18 日第 69/203 号决议，

决定核准追加资源毛额 2 591 400 美元，净额 2 461 100 美元(重计费用前)，包括 2014-2015 两年期方案预算第 1 款(通盘决策、领导和协调)下的 2 413 400 美元、第 29 D 款(中央支助事务厅)下的 47 700 美元和第 36 款(工作人员薪金税)下的 130 300 美元，由收入第 1 款(工作人员薪金税收入)下的相应数额抵销，

## 十二

### 2014-2015 两年期方案预算第一次执行情况报告

审议了秘书长关于 2014-2015 两年期方案预算的第一次执行情况报告<sup>25</sup> 和行政和预算问题咨询委员会的有关报告，<sup>26</sup>

回顾其 2013 年 12 月 27 日第 68/248 A 和 B 号决议、第 68/247 B 号决议和第 68/280 号决议，

1. 重申其第 41/213 号决议和 1987 年 12 月 21 日第 42/211 号决议核准并经其后各项决议重申的预算程序；

2. 表示注意到秘书长的第一次执行情况报告；<sup>25</sup>

3. 认可行政和预算问题咨询委员会报告<sup>26</sup> 所载结论和建议；

4. 重申第五委员会是大会授权负责行政和预算事项的大会主要委员会，并敦促秘书长确保及时和按要求提供关于大会各主要委员会或全体会议的决议以及各附属机构讨论的举措可能引起的所涉方案预算问题的信息，以便能够开展充分知情的决策进程；

5. 敦促秘书长确保按照《大会议事规则》第 153 条，在通过实质性决议前及时向大会作详细说明所需资源的口头陈述，并提供关于全部所需追加资源的信息；

6. 回顾行预咨委会报告第 18 段，并请秘书长在关于 2014-2015 两年期方案预算的第二次执行情况报告中全面评估远期购买外币的经验；

7. 请秘书长审查使用应急基金的所有相关方面最新经验，并向大会第七十届会议报告有关情况；

<sup>25</sup> A/69/612。

<sup>26</sup> A/69/661。

8. 申明承诺在其第六十九届会议续会第一期会议期间审议关于重计费用问题和本组织处理汇率波动和通货膨胀问题的备选办法的独立研究<sup>27</sup> 及其建议并就此作出决定，但不排除其他备选办法；

9. 核准 2014-2015 两年期核定批款净增 34 715 300 美元，两年期收入估计数净增 9 103 200 美元，在秘书长报告中所述支出和收入各款之间分配；

### 十三

#### 应急基金

注意到应急基金仍有结余 248 900 美元。

---

<sup>27</sup> 见 [A/69/381](#) 和 [A/69/640](#)。